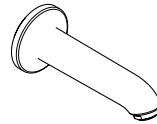
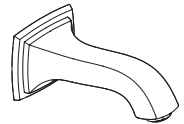


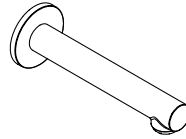
DE	Montageanleitung
FR	Instructions de montage
EN	Assembly instructions
IT	Istruzioni per Installazione
ES	Instrucciones de montaje
NL	Handleiding
DK	Monteringsvejledning
PT	Manual de Instalação
PL	Instrukcja montażu
CS	Montážní návod
SK	Montážny návod
ZH	组装说明
RU	Инструкция по монтажу
FI	Asennusohje
SV	Monteringsanvisning
LT	Montavimo instrukcijos
HR	Uputstva za instalaciju
RO	Instrucțiuni de montare
EL	Οδηγία συναρμολόγησης
SL	Navodila za montažo
ET	Paigaldusjuhend
LV	Montāžas instrukcija
SR	Uputstvo za montažu
NO	Montasjeveiledning
BG	Ръководство за монтаж
JP	施工説明書
UA	Інструкція по збірці
AR	تعليمات التجميع
TR	Montaj kılavuzu
HU	Szerelési útmutató
HE	הוראות הרכבה



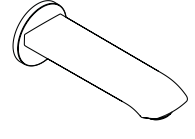
E / S
13414XX0



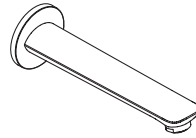
Metropol Classic
13425XX0



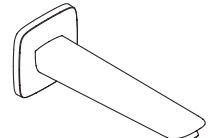
Talis S
72410000



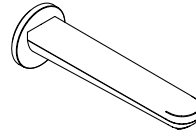
Metris
31494000



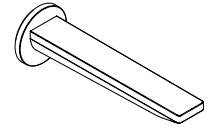
Novus
71320000



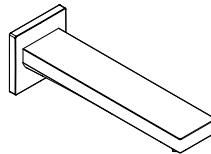
Logis
71410XX0



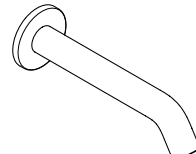
Rebris S
72430XX0



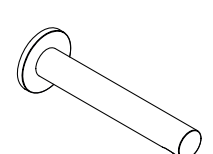
Rebris E
72431XX0



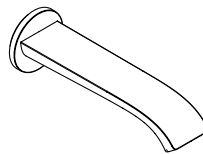
Tecturis E
73410XX0



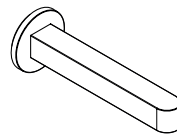
Tecturis S
73411XX0



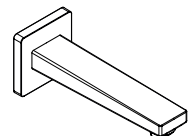
Zesis S
74410XX0



Vivenis
75410XX0



Finoris
76410XX0



Metropol
32542000



Novus 71320000

E / S 13414XX0

Metris 31494000

Logis 71410XX0

Metropol 32542000

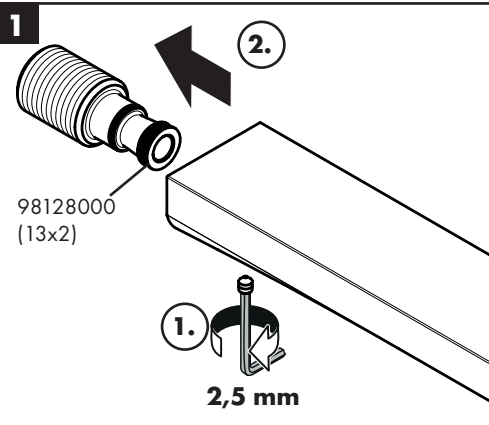
Finoris 76410XX0

Vivenis 75410XX0

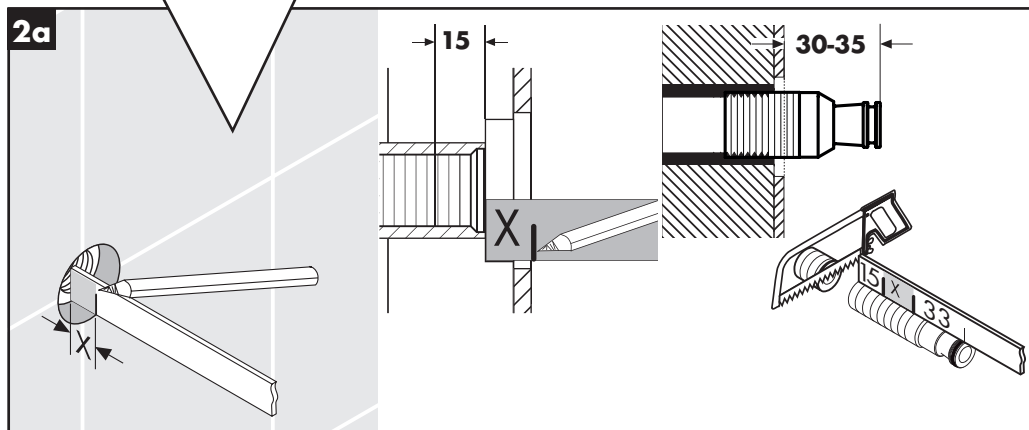
Tecturis S 73411XX0

Tecturis E 73410XX0

Zesis S 74410XX0



2a

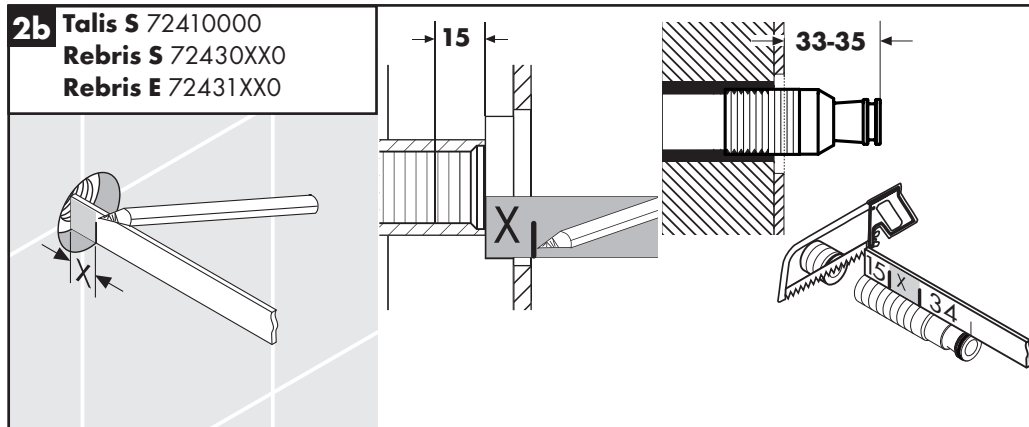


2b

Talis S 72410000

Rebris S 72430XX0

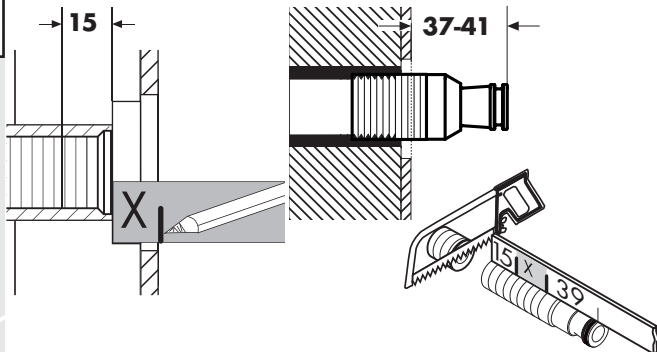
Rebris E 72431XX0





2c Metropol Classic

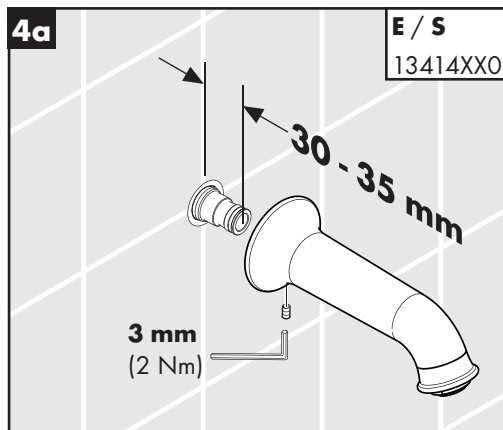
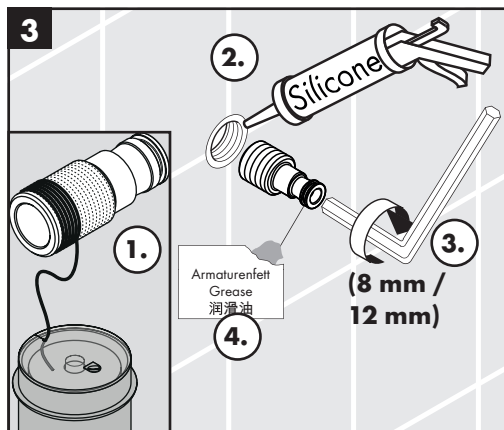
13425XX0

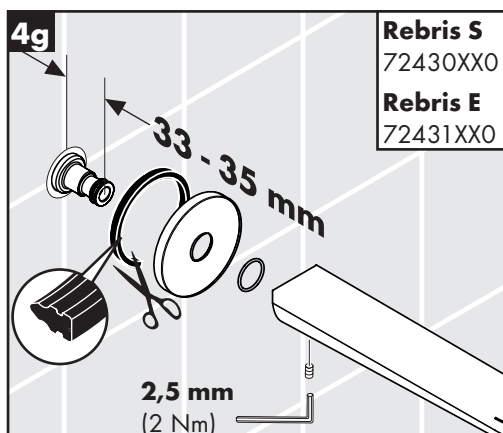
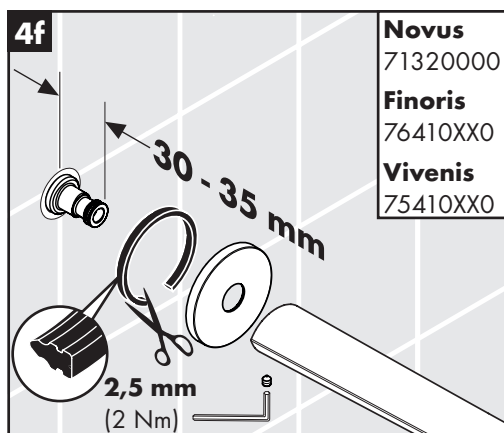
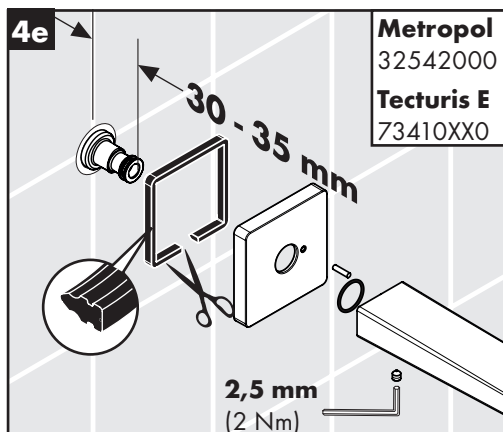
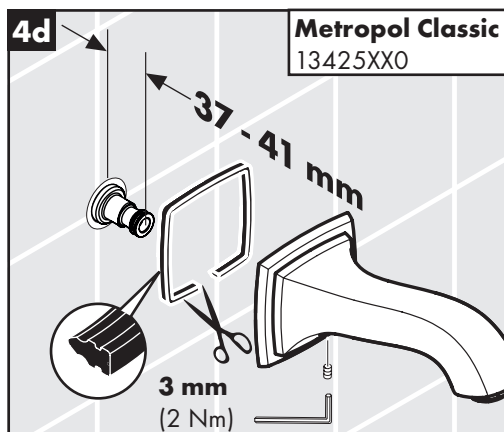
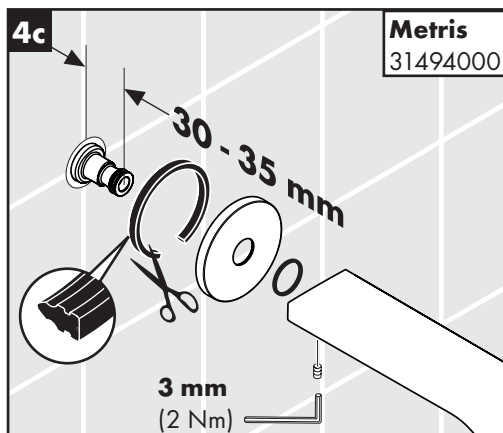
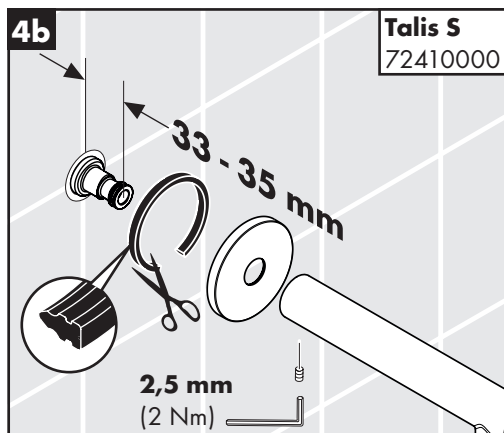


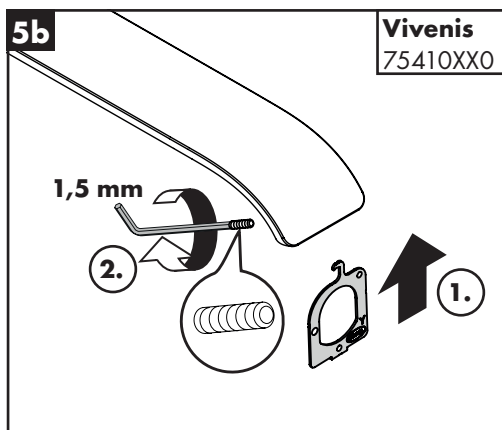
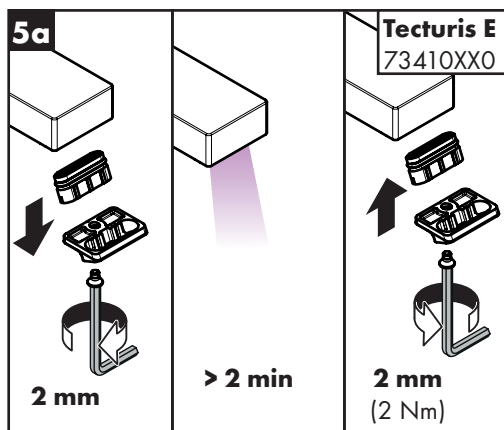
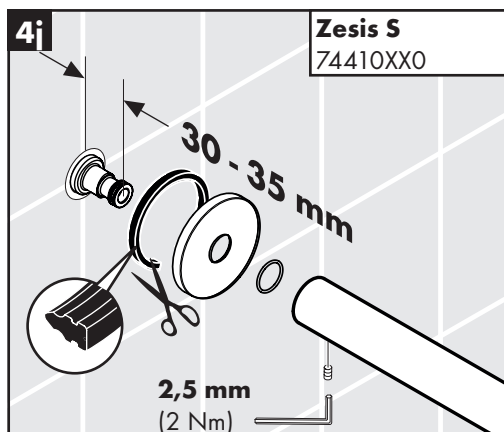
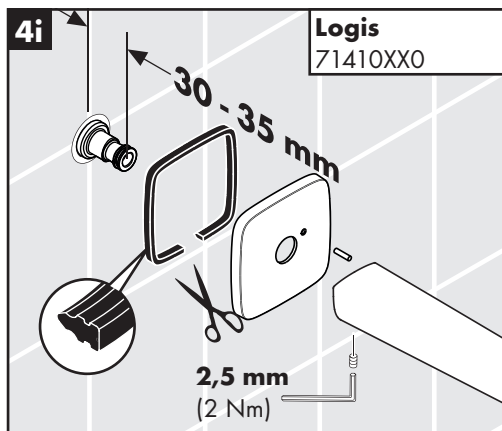
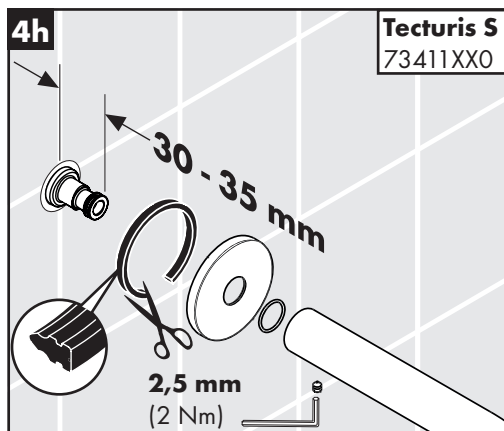
- DE** Silikon (essigsäurefrei!)
- FR** Silicone (sans acide acétique!)
- EN** Silicone (free from acetic acid!)
- IT** Silicone (esente da acido acetico!)
- ES** Silicona (¡libre de ácido acético!)
- NL** Silicone (azijnzuurvrij!)

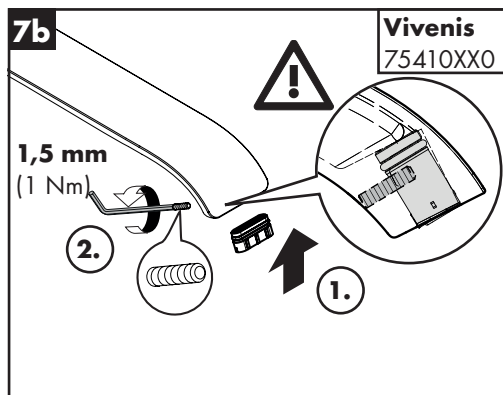
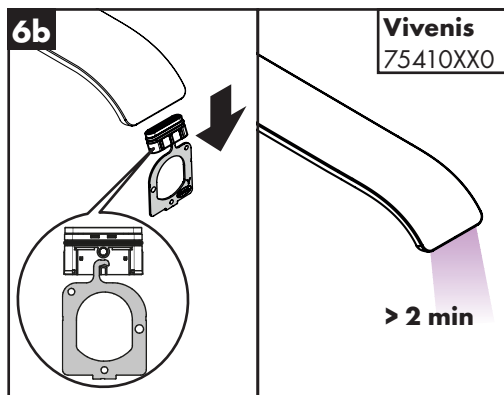
- DK** Silikone (eddikesyre-fri)
- PT** Silicone (sem ácido acético)
- PL** Silikon (neutralny)
- CS** Silikon (bez kyseliny octové!)
- SK** Silikon (bez kyseliny octovej!)
- ZH** 硅胶 (不含醋酸)
- RU** Силикон (не содержит уксусной кислоты!)
- FI** Silikoni (etikkahappovapaa!)
- SV** Silikon (fri från ättiksyra!)
- LT** Silikonas (be acto rūgšties!)

- HR** Silikon (ne sadrži kiseline)
- RO** Silicon (fără acid acetic!)
- EL** Σιλικόνη (δύχως οξικό οξύ!)
- SL** Silikon (brez očetne kisline)
- ET** Silikoon (äädikhappeta!)
- LV** Silikons (etiķskābi nesaturošs!)
- SR** Silikon (ne sadrži sirćetnu kiselinu!)
- NO** Silikon (uten eddikesyre)
- BG** Силикон (без оцетна киселина!)
- JP** シリコン (非酢酸系!)
- UA** Силикон (без оцтової кислоти!)
- AR** سيليكون (خالي من حمض الخليك!)
- TR** Silikon (asetik asit içermeyen)
- HU** Szilikon (ecetsavmentes!)
- HE** סיליקון (שאינו מכיל חומצה אצטית)



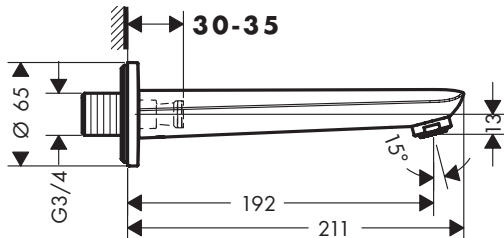






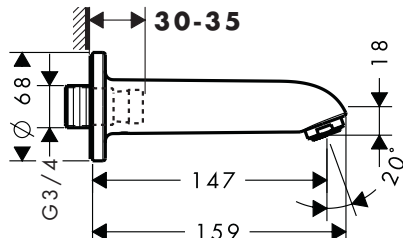
Novus

71320000



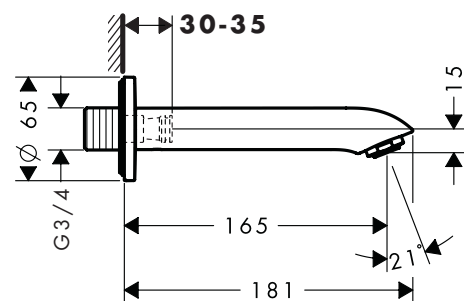
E / S

13414XX0



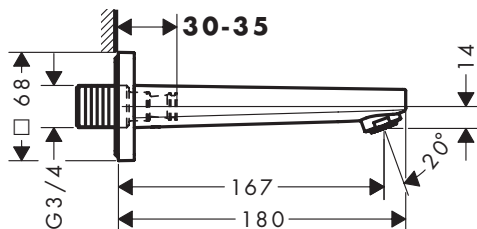
Metris

31494000



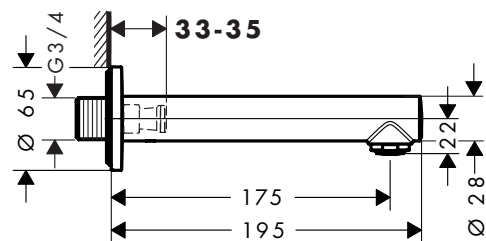
Metropol

32542000



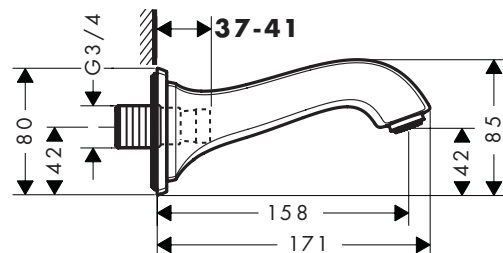
Talis S

72410000



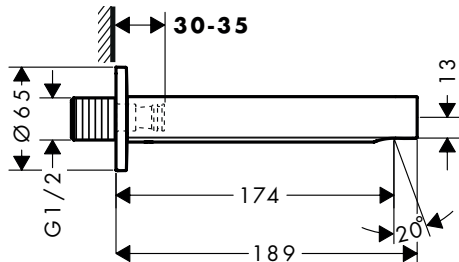
Metropol Classic

13425XX0



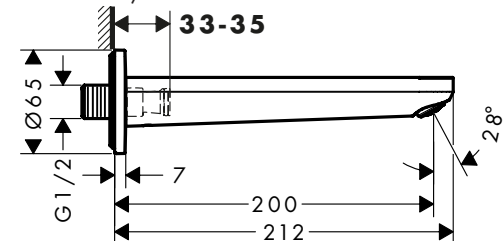
Finoris

76410XX0



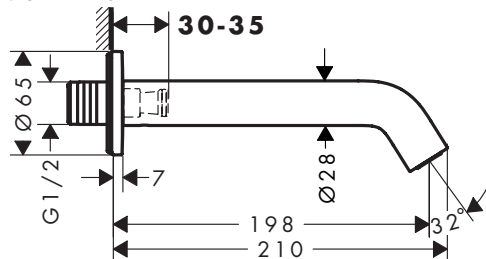
Rebris S / Rebris E

72430XX0 / 72431XX0



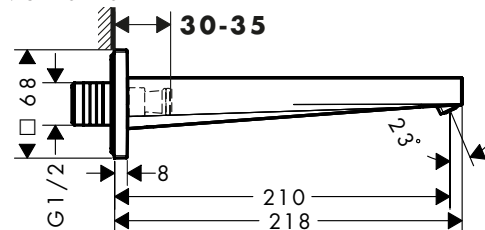
Tecturis S

73411XX0



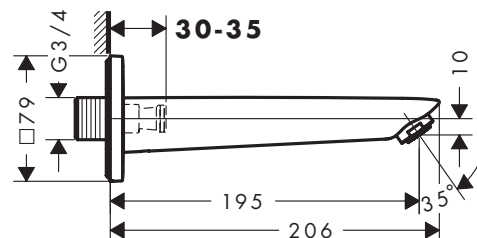
Tecturis E

73410XX0



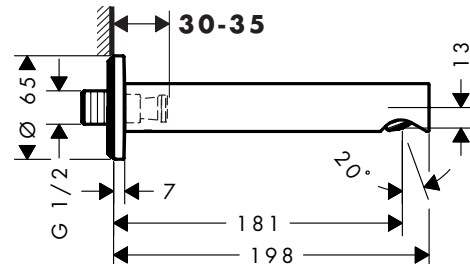
Logis

71410XX0



Zesis S

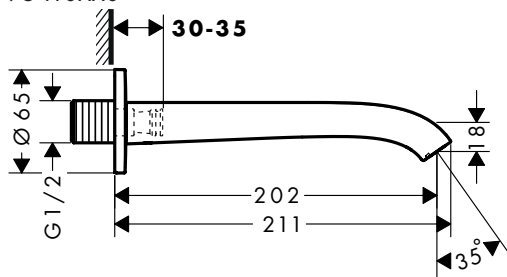
74410XX0



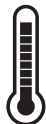


Vivenis

75410XX0

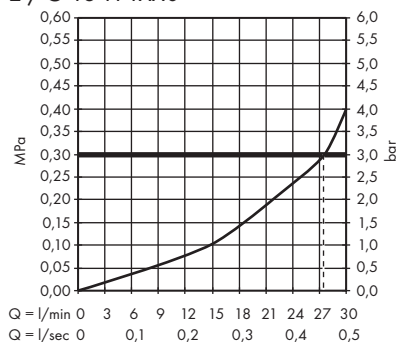


P max. 1,0 MPa = 10 bar

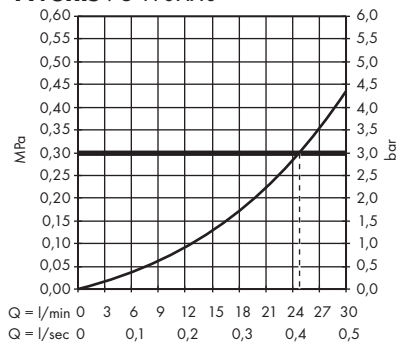


T max. 60 °C

E / S 13414XX0

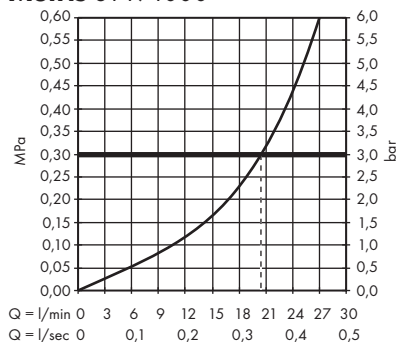


Vivenis 75410XX0



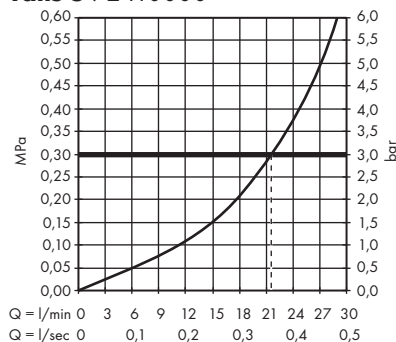
Novus 71320000 / Metropol 32542000

Metris 31494000



Metropol Classic 13425XX0

Talis S 72410000



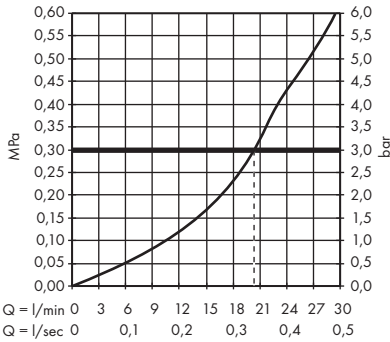


P max. 1,0 MPa = 10 bar

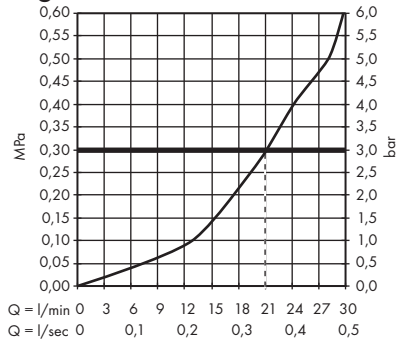


T max. 60 °C

Finoris 76410XX0

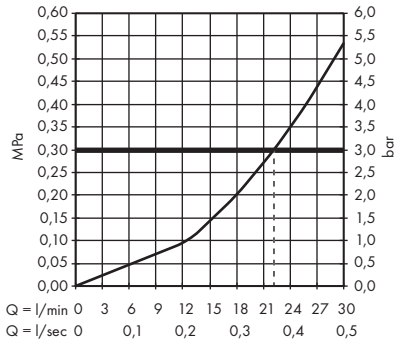


Logis 71410000



Rebris S 72430XX0 / Rebris E 72431XX0
Tecturis S 73411XX0 / Tecturis E 73410XX0

Zesis S 74410XX0





XX = Farbcodierung / Couleurs / Colors / Trattamento / Acabados / Kleuren / Overflade / Acabamentos /
 Kody kolorów / Kód povrchové úpravy / Farebné označenie / 颜色代码 / Цветная кодировка / Värikoodaus /
 Färgkodning / Spalvos / Boje / Coduri de culori / Χρώματα / Barve / Värvid / Kräsu kodi / Označe boja /
 Fargekode / Цветово кодиране / 仕上り色 / Кольори / الألوان / Renkler / Színkódolás / צבעים

00 = Chrome

14 = Brushed Bronze

67 = Matt Black

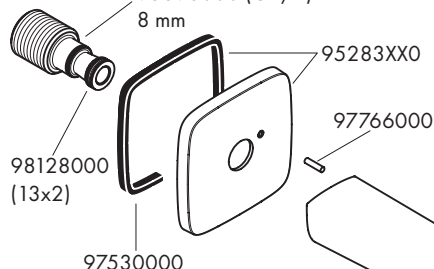
90 = Chrome / Gold

34 = Brushed Black Chrome

70 = Matt White

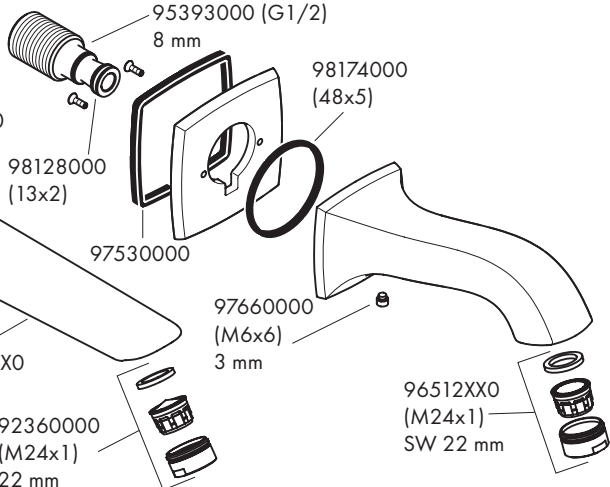
Logis

92504000 (G3/4)
 71410XX0 95393000 (G1/2)
 8 mm



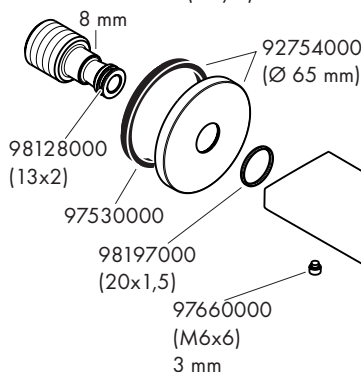
Metropol Classic

13425XX0 92504000 (G3/4)
 95393000 (G1/2)
 8 mm



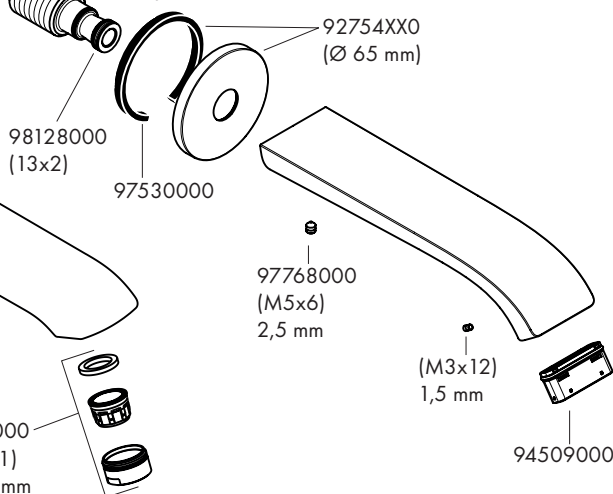
Metris

31494000
 97846000 (G3/4)
 95626000 (G1/2)
 8 mm



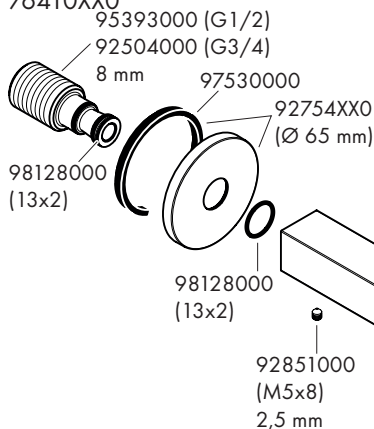
Vivenis

75410XX0 95393000 (G1/2)
 92504000 (G3/4)
 8 mm



Finoris

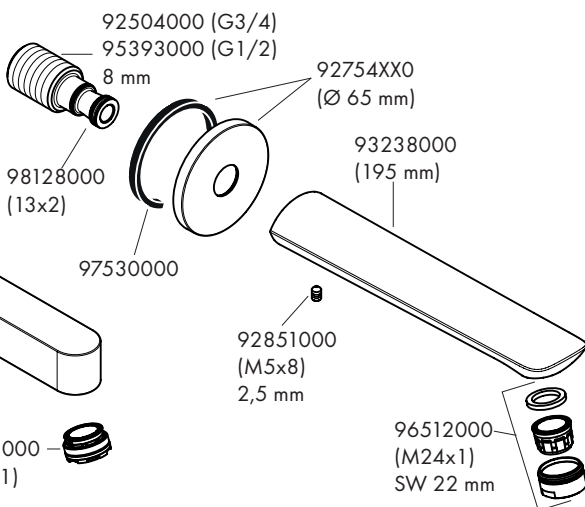
76410XX0



93965000 (M24x1)

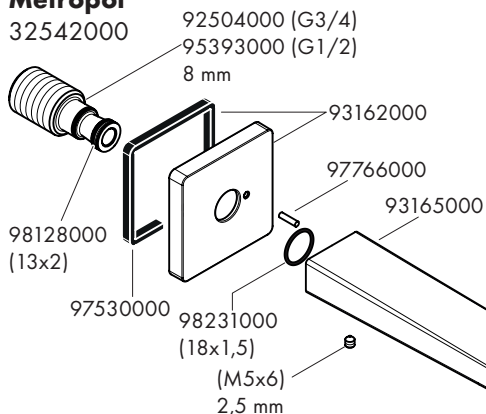
Novus

71320XX0



Metropol

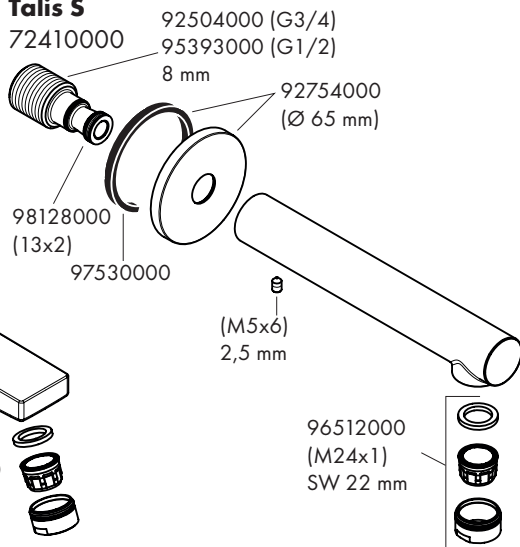
32542000



96512000 (M24x1) 22 mm

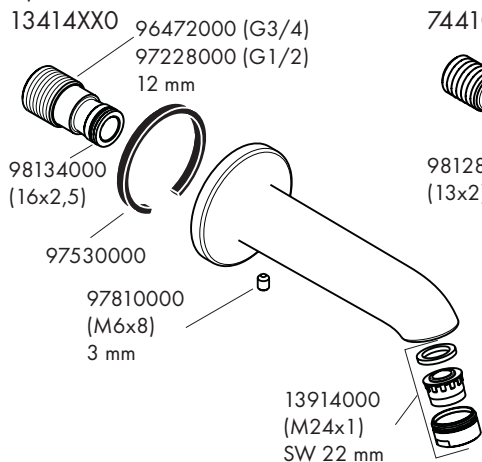
Talis S

72410000

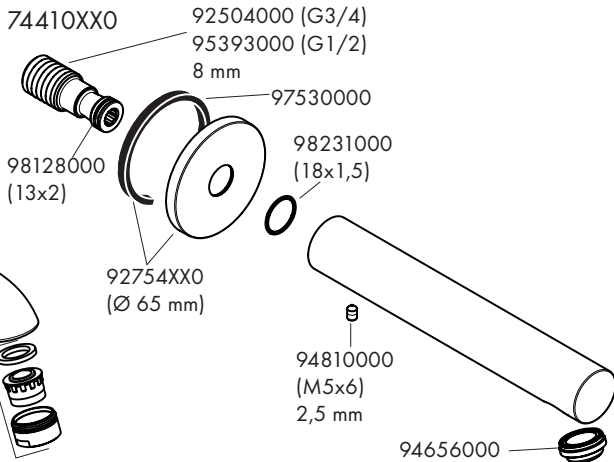




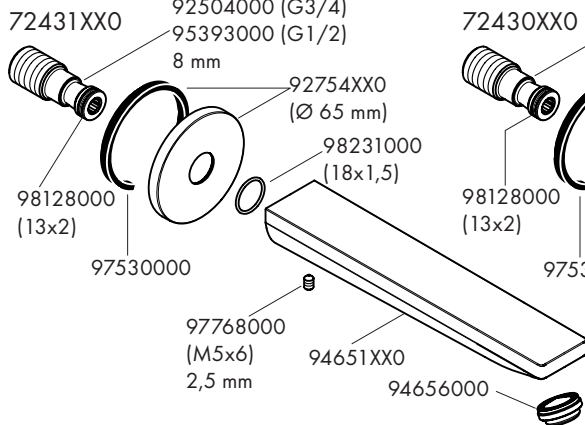
E / S



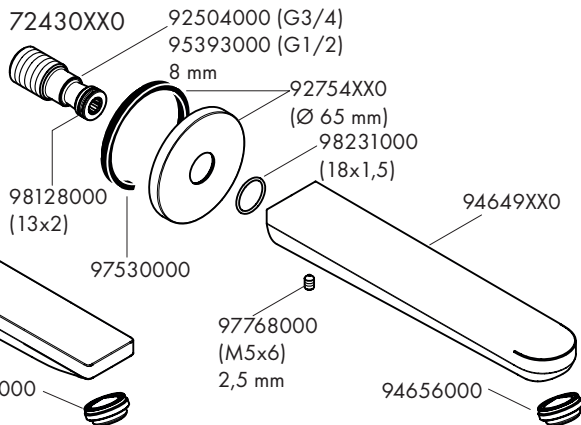
Zesis S



Rebris E

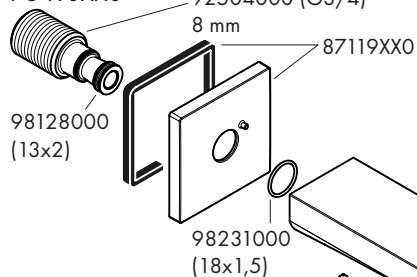


Rebris S



Tecturis E

73410XX0



98128000
(13x2)

95393000 (G1/2)

92504000 (G3/4)

8 mm

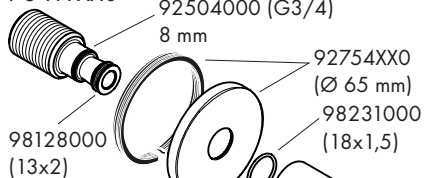
87119XX0

98231000
(18x1,5)

94810000
(M5x6)
2,5 mm

Tecturis S

73411XX0



98128000
(13x2)

95393000 (G1/2)

92504000 (G3/4)

8 mm

92754XX0

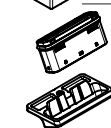
(Ø 65 mm)

98231000
(18x1,5)

94810000
(M5x6)
2,5 mm

93965000

95158000



87123460 (Grey) 5 l/min

87123670 (Black) 5 l/min

87123700 (White) 5 l/min



P-IX

DVGW



ETA

13414XX0 P-IX 18850/IB

13425XX0

31494000

32542000 P-IX 16939/IB

71320000 P-IX 16996/IC

71410XX0 P-IX 28538/IC

72410000 P-IX 28538/IC

72430XX0 P-IX 38269/ID DN0343

72431XX0 P-IX 38269/ID DN0343

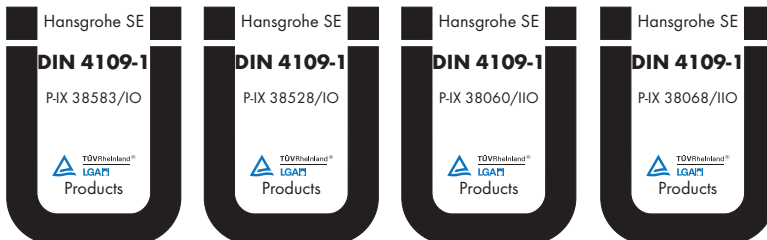
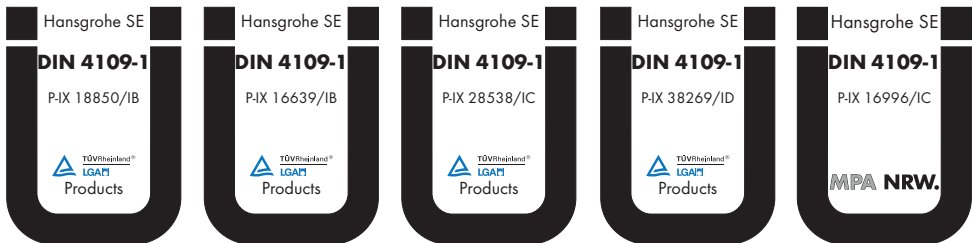
73410XX0 P-IX 38583/IO

73411XX0 P-IX 38528/IO

74410XX0

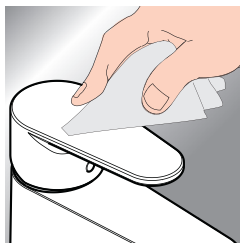
75410XX0 P-IX 38060/IIO

76410XX0 P-IX 38068/IIO





www.hansgrohe.com/cleaning-recommendation



*www.hansgrohe.com/warranty



DE Reinigungsempfehlung / Garantie / Kontakt
FR Recommendation pour le nettoyage / Garanties / Contact
EN Cleaning recommendation / Warranty / Contact
IT Raccomandazione di pulizia / Garanzia / Contatto
ES Recomendaciones para la limpieza / Garantía / Contacto
NL Aanbevelingen inzake reiniging / Garantie / Contact
DK Rengøringsvejledning / Garanti / Kontakt
PT Recomendações de limpeza / Garantia / Contacto
 O papel e o cartão, bem como o plástico, devem ser eliminados separadamente nos sistemas de eliminação previstos para estes materiais.
PL Zalecenie dotyczące pielęgnacji / Gwarancja / Kontakt
CS Doporučení k čištění / Záruka / Kontakt
SK Odporúčania pre čistenie / Záruka / Kontakt
ZH 清洁指南 / 担保 / 接触
RU Рекомендации по очистке / Гарантия / Контакты
FI Puhdistussuositus / Takuu / Kosketus

SV Rengöringsrekommendationer / Garanti / Kontakt
LT Valymo rekomendacijos / Garantija / Kontaktai
HR Preporuke za čišćenje / Garancija / Kontakt
RO Recomandări pentru curățare / Garanție / Contact
EL Σύσταση καθαρισμού / Εγγύηση / επαφή
SL Priporočilo za čiščenje / Garancija / Kontakt
ET Puhastussuositused / Garantii / Kontakt
LV Tīrīšanas ieteikumi / Garantija / Kontakti
SR Preporuke za čišćenje / Garancija / Kontakt
NO Anbefaling for rengjøring / Garanti / Kontakt
BG Препоръка за почистване / Гаранция / Контакт
JP お手入れの方法 / 保証について / ご連絡先
UA Рекомендації з чищення / Гарантія / контакт
AR توصيات التنظيف / الضمان / اتصال
TR Temizleme önerisi / Garanti / Temas
 Garanti belgesi ve koşulları için www.hansgrohe.com.tr web sitesini ziyaret ederek; dijital garanti belgenize ulaşabilirsiniz.
HU Tisztítási tanácsok / Garancia / érintkezés
HE המלצות לניקוי / אחריות / איש קשר

The Hansgrohe logo, consisting of the word "hansgrohe" in a lowercase, sans-serif font, with "hans" in white on a black background and "grohe" in black on a white background.

Hansgrohe · Auestraße 5 · 9 · D-77761 Schiltach · Telefon +49 (0) 78 36/51-1282 · Telefax +49 (0) 7836/511440
E-Mail: info@hansgrohe.com · Internet: www.hansgrohe.com

09/2025
9.07.655.19